

# GAZETA POLSKA

wychodzi codziennie z wyjątkiem dni poświęconych o godz. 9-ej rano. — Cena numeru 12 hal.—10 fen

## Polacy w Rosji wobec obietnic rządu tymczasowego.

Atak lotniczy na Wenecję. 6500 jeńców. Druga olbrzymia bitwa we Flandryi. Pożar katedry w St. Quentin. Minister włoski o pokoju. Deportacya carskiej rodziny. Pożar mostu w Warszawie.

## Urodziny cesarza Karola.

WIEDEN 17 sierpnia.

„Wiener Abendpost“ przynosi artykuł z powodu skończenia 30 roku życia przez cesarza i króla Karola, obchodzącego dziś po raz pierwszy dzień swych urodzin od chwili wstąpienia na tron po niezapomnianym dziadku. W dniu tym składają mu hołd wszystkie ludy monarchii, przywiązane do dynastji, których uczucie wzmaga jeszcze urok osobistości Cesarza opromienionej młodością.

Od pierwszej chwili wstąpienia na tron zdobył sobie Cesarz serca wszystkich, czego dowodem serdeczne przyjęcia pary cesarskiej we wszystkich krajach monarchii.

Cesarz objął po swym poprzedniku państwo, które wzmocniło się w poździe wojny, objął armię, która przez swe czyny stała się godną tradycji i stanowi mur nieprzełamany przeciw wrogom.

Ale Cesarz, którego czoło zdobiją laury zwycięscy nie pożąda chwały wojennej; On dąży do zapewnienia swym ludom od dawna upragnionego pokoju, do dania im możliwości pomyślnego rozwoju.

Z radosną nadzieją powitały ludy monarchii nowego władcę, który słowem i czynem dowiódł, że chce rządzić naprawdę konstytucyjnie, i z radością idą z nim po drodze prowadzącej do honorowego pokoju, do wzmocnienia monarchii.

Oby Bóg—kończy wspomniany dziennik — pobłogosławił jego dążeniom i dał mu długie lata rządów ku dobru ojczyzny, ku szczęściu jego ludów...

Takimi modłami święcą ludy monarchii dzień urodzin gorąco ukochanego cesarza i króla.

DĄBROWA 17 sierpnia.

„Dziennik Urzędowy“ przynosi artykuł w rocznicę urodzin cesarza, w którym czytamy:

„Także nowo powstające Królestwo Polskie i mieszkańcy jego cieszą się w wysokim stopniu Jego życzliwością. Pełen zrozumienia dla ich potrzeb utwierdza dalej podwaliny, na których ma spocząć budowa nowego państwa i toruje Narodowi Polskiemu drogę, na której dojdzie do nowego życia, do nowych sił, w swąd własnej, wolnej Ojczyźnie.

Przejęte wdzięcznością i czcią, łączą wszystkie ludy monarchii dzisiaj—w dniu Jego urodzin — życzenia, by danem było ich młodemu Cesarzowi i Królowi poprowadzić i nadal Swe dzielne zastępy ku zwycięstwom i wywalczyć narodowi upragniony, trwały pokój. Oby niebiosy udzieliły siły i pewności Jego dłoni przeznaczonej do kierowania sterem w burzliwym czasie“.

### Z POWODU URODZIN.

LUBLIN. General-gubernator hr. Szeptycki złożył z okazji urodzin cesarskich 150,000 k. na cele publiczne. Z kwoty tej otrzymują: Główny Komitet Ratunkowy 100,000 k. na cele opieki nad dziećmi, Komitet żydowski w Lublinie 20,000 k., 30,000 zaś przeznaczono na odbudowę zniszczonych miejscowości.

i k. komisaryat rządu austro-węgierskiego przy Radzie Stanu.

Odnośne rozporządzenie wchodzi w życie 1 września 1917 r.

C. i k. rząd zaakceptował w zupełności propozycje Rady Stanu nie stawiając ze swej strony żadnych zastrzeżeń.

rabinów maszynowych. Pod Stracani rozbiły się silne ataki nieprzyjacielskie wzmacniane nadeszłymi posiłkami.

Front wojsk arcyks. Józefa. Nad górną Susitą cofnął się nieprzyjaciół na wzgórze na zachód od Racoasa i na wschód od Sawej. Pułki honwedów wydarły mu Resboitului.

Na froncie wojsk ks. Leopolda bawarskiego nie było żadnych zdarzeń.

Z FRONTU WŁOSKIEGO i z BAŁKANÓW nie ma nic do doniesienia.

Szef sztabu generalnego.

### KOMUNIKAT NIEMIECKI.

BERLIN 16 sierpnia. Urzędowo donoszą.

NA FRONCIE ZACHODNIM. We Flandryi rozgorzała druga wielka bitwa. Po ogniu bębniącym nastąpił atak angielski pomiędzy Bixchoete—Wytshate na froncie 18 km. szerokim. W Artois dotarli Anglicy pomiędzy Hulluch — Loos po gwałtownym działaniu ognia do naszej pierwszej pozycji. Odparliśmy ich kontratakami aż poza trzecią linię naszej pierwszej pozycji. Zysk angielski mały.—Wieczorem próbowali ponownie szczęścia powtarzanymi po 9 do 11 razy atakami, zostali jednak odrzuceni.

Pod St. Quentin udało się Francuzom 3000 strzałów na miasto zapalić plebanję. Pożar przerzucił się na katedrę stojącą w płomieniach—od godz. wpół do 9.

W środkowej części Chemin des Dames gwałtowna walka. Jesteśmy w zupełnym posiadaniu pozycji. Na północnym froncie Verdun silne walki artylerji.

NA FRONCIE WSCHODNIM. W walce pości-gowej złamały austro-węgierskie pułki kilkakrotnie opór nieprzyjacielskich straży tylnych w dolinie Trotusul.

v Ludendorff.

### WYDARZENIA NA MORZU.

WIEDEN 15 sierpnia. Urzędowo donoszą.

W odpowiedzi na ataki lotnicze dni ostatnich na Polę przeprowadziła 14 b. m. w porannych godzinach znaczniejsza ilość hydroplanów w towarzystwie aeroplanów wycieczkę na arsenał morski w Wenecji, uwieńczoną doskonałym rezultatem pomimo niepomyślnej niepogody i bardzo silnego przeciwdziałania nieprzyjacielskich lotników oraz artylerji.

Nasi lotnicy mogli zaobserwować z niewielkiej wysokości celne uderzenia bomb o wadze ogólnej około 4 ton, oraz powstałe pożary. Zginął 1 hydroplan i 2 aeroplany. Nieprzyjacielskie torpedowce cofnęły się przed flotylą, stanowiącą osłonę naszych lotników. Obrzucenie jej bombami nie dało rezultatów.

Komenda Floty.

### KONGRES POLSKI W MOSKWIE.

PETERSBURG. Pet. Ag. telegr. donosi, że polska demokracja i polski komitet narodowy urządziły w Moskwie kongres, który uchwalił rezolucję podającą w wątpliwość szczerść aktu rządu tymczasowego ogłaszającego niepodległość Polski.

### WYWIEZIEŃ CARSKIEJ RODZINY.

PETERSBURG. (PAT.) W nocy 14 b. m. z rozporządzenia rządu tymczasowego wywieziono cara wraz z rodziną z Carskiego Siola do nowego miejsca pobytu. Wszystkie wiadomości o nowej siedzibie rodziny carskiej są dowolnymi kombinacjami prasy. Nikt z członków Rządu tymcz. nie towarzyszył wywiezionym.

Na zmianę siedziby wpłynęły wyłącznie względny natury politycznej i wojskowej, a żadna rada robotniczo-żołnierska nie spowodowała tej decyzji.

### POKÓJ W ROKU BIEŻĄCYM.

LUGANO. Włoski minister skarbu Meda (partya katolicka) w mowie wygłoszonej w Medyolanie, wyraził nadzieję, że Włochy jeszcze w tym roku będą święciły pokój z światem cywilizowanym. Naród włoski niema żywszego pragnienia nad pragnienie pokoju. Tosamo odnosi się i do sfer rządzących, chcących pokoju, który zapewni Europie zasady sprawiedliwości, odpowiedniego ustroju i da gwarancje niepowtórzenia się wojny.

Prawdopodobnie dzieli nas tylko krótki czas od tego prawdziwego pokoju, który da Włochom bezpieczeństwo granic i zagwarantuje warunki niezbędne do narodowego rozwoju.

### POŻAR MOSTU KS. PONIATOWSKIEGO.

WARSZAWA. We wtorek o godz. 4-ej po południu spalił się most ks. Poniatowskiego. Najenergiczniejsze usiłowania straży pożarnej nie zdołały zapobiec katastrofie: wysuszone długotrwałą spiekotą słoneczną deski i bale tymczasowych przesef drewnianych, ustawionych na miejsce wysadzonych w powietrze w dniu 5 sierpnia r. 1915 przez uchodzących z Warszawy Rosyan, zająwszy się z nie wiadomego powodu, prawdopodobnie wskutek „krótkiego spięcia“ lub od iskier parostatku spłonęły, runąwszy wreszcie razem z żelaznymi wiązaniami w rzekę.

### ODDANIE SĄDOWNICTWA POLSCE.

LUBLIN. (tel. spóźn.). Biuro prasowe c. i k. gen. gubernatorstwa donosi: Dnia 15 sierpnia zostanie ogłoszone w Warszawie rozporządzenie generalnego gubernatorstwa warszawskiego oddające sądownictwo państwu polskiemu. Identyczny komunikat wyda też c.

## Nowa ofenzywa francusko-angielska.

### KOMUNIKAT AUSTRYACKI.

WIEDEN 15 sierpnia. Urzędowo donoszą:

NA FRONCIE WSCHODNIM. Atak na północ od Fokszan kontynuowano z powodzeniem. Nasi sprzymierzeńcy opanowali przyczółek mostowy Balaretu i wieś Trasani koło Panceui, bronioną z wielką zawziętością. Posuwanie się naprzód naszych wojsk zmusiło dywizje rosyjsko-rumuńskie stojące na zachód od linii Teogrilesci—Sawaja do opróżnienia ich pozycji zdobytej przed kilku tygodniami wśród ciężkich ofiar. Ścigamy cofającego się nieprzyjaciela.

Pod Okną załamały się nowe fale ataków o opór naszych wojsk. Pod Fokszanami i u wojsk w terenie Trotusu zabrano ponownie ponad 3000 jeńców i wiele dział.

Na południe od Tarnopola rozbił się rosyjski wypad prowadzony przy użyciu samochodu pancernego.

NA FRONCIE WŁOSKIM. Nad Soczą w licznych walkach napowietrznych zestrzelono wczoraj 5 nieprzyjacielskich lotników.

NA BAŁKANACH bez zmiany.

WIEDEN 16 sierpnia Urzędowo donoszą:

NA FRONCIE WSCHODNIM. Grupa wojsk gen. Mackensena. Na wschód od Marasesci odrzuciły pułki niemieckie nieprzyjaciela poza Seret przyczem wzięły ponad 3,500 jeńców, 16 dział i ponad 50 ka-



# Wspomnienia.

Rok 1914 rozpętał w Galicyi do reszty szaloną nagonkę endeceji przeciw wszystkim i wszystkiemu, co z nią razem iść nie mogło i nie chciało....

Program narodowej demokracji galicyjskiej stanowił już czysty i bez zastrzeżeń moskalofilizm... Kiedy się dziś mówi, że niema już w Polsce moskalofilów, a ma się na myśli tę stronę frontu, to jest w tem powiedzeniu słusność zupełna...

Są koalicjonści, są neutralści, jest wreszcie garścikretynów nieuleczalnych — ale niema tego, co było zawsze szczególnie plugawym, niema moskalofilstwa...

Inaczej było w roku czternastym w Królestwie, gdzie nadawała ton „Dwugroszówka“ potulna jedynie wobec caratu i nacyonalizmu rosyjskiego, a także inaczej w Galicyi, gdzie „Słowo Polskie“ szczerze i cynicznie propagowało rusofilizm, najpiękniejsze natchnienia swych korespondencyi wiedeńskich wynosząc z pałacu ambasady... rosyjskiej... Nie może, dziś z perspektywy czasu, nie charakteryzuje endeceji galicyjskiej tak dosadnie, jak zamieszczona w jej organie w „Słowie Polskim“ na kilka tygodni przed wybuchem wojny elokubracja pełna zachwytów dla ówczesnego ambasadora Rosyi w monarchii naddunajskiej.

A w kraju rozwijała endeceja terror bez granic i miary. Zwalczała „Strzelca“ przy użyciu wszelkich możliwych, a raczej w nieetyczności swych wręcz niemożliwych środków. Kto oświadczył się za „Strzelcem“, musiał występować z każdego innego stowarzyszenia, w którym jaką taką większość mieli endeceji, gdyż inaczej go stamtąd poprosto... wyrzucono. Specyalne „bojówki“ endeckie urządzały napaady na przeciwników moskalofilizmu w imię... patriotyzmu polskiego...

Rosyjskie fale były o brzegi galicyjskie w 1914 r. wysoko.

Aż naraz padły rewolwerowe strzały w Serajewie, i w opinii polskiej, galicyjskiej, nastąpiło otrzeźwienie.

Zaczęto mówić głośno o wojnie polskiej z Rosyją... Zrozumiano, że to sposobność jedyna, może ostatnia. Zaczęły mobilizację związki i drużyny strzeleckie — które też 6 sierpnia wkroczyły do Polski.

W założonych jako „odtrutka“ drużyn Bartoszewych zaczął się ferment. Trzymała je jeszcze na uwięzi endeceja, ale jasnym było, że długo zapalnej młodzieży utrzymać nie zdoła, zwłaszcza, że i

co gorętsi „Sokoli“, szczególnie w Galicyi zachodniej — absolutnie nie chcieli się nagiąć do wyznaczonej im przez endeceję roli milicyi, obrońców dworców szlacheckich w Galicyi wschodniej...

Mijały dni sierpniowe szybko — a rozbieżność społeczeństwa stawało się na pozór coraz głębsze. W istocie jednak rzecz miała się przeciwnie.

Entuzjyzm do walki z Rosyją ogarnął cały kraj, rósł podziw dla zapalczywych strzeleckich, błądzących się pod Kielcami, cieniuchna warstwa rusofilizmu rozplynęła się i znikła bez śladu... Aktywizm zwyciężył nad passywyzmem.

Przeszedł dzień 16 sierpnia. W Krakowie zebrało się na obrady Koło Sejmowe — a wyrazem uchwały był znany manifest i utworzenie Legionów, do czego zgłosił swój akces także i endeceja, zastępca sekcyi chytrze sekcyę wschodnią NKN. i legion wschodni.

Niemniej wrażenie uchwały było ogromne, entuzjyzm w kraju powszechny. Posypały się składki, młodzież zaczęła wstępować w szeregi, NKN. stał się w ogólnym zamęcie rządem narodowym, skupiającym w sobie to wszystko, co oświadczyło się za walką z Rosyją, co postanowiło wykuć z tej wojny lepszą przyszłość dla narodu.

Uchwały i czyny 16 sierpnia stały się podstawą, na której ugruntowało się poczynanie z dnia 6 sierpnia, na której zaczęła się budowa lat następnych...

Ale endeceja wstąpiwszy pozornie do NKN., wyraziwszy zgodę na tworzenie legionów, nałożywszy maskę na prawdziwe oblicze — pozostała w gruncie rzeczy tą samą, najchętniejszą legionom... Goryczyńskiego.

Dlatego też w sekcyi wschodniej NKN. działały się misterya niezbadane dotychczas, a legion wschodni organizowano tak — by go ostatecznie rozbić.

I rozbito. Aktu tego dokonała w Mszańcu grupa polityków endeckich z postem parlamentarnym hr. Skarbkiem na czele. Narodowa demokracja galicyjska we wrześniu 1914 r. doprowadziła dzieło swoje do końca. Nie udało się jej wprowadzić doprowadzić całe społeczeństwo pod sztandar rusofilizmu, ale za to osłabiła polską siłę zbrojną, powstrzymała kilkanaście tysięcy młodych ludzi od walki z wrogiem odwiecznym w polskich szeregach. Misya „dziejowa“ endeceji została spełniona.

ku wybuchu przesilenia działań świadomie w kierunku jego zaostrzenia za wszelką cenę, a w szczególności usiłując wspólnie z Sazonowem oddziaływać na Buchanana, aby go nakłonić do złożenia oświadczenia bezwzględnej solidarności Anglii ze stanowiskiem obranem przez Rosyję i Francję. — Rząd niemiecki chcąc możliwie skutecznie przyczynić się do utrzymania wymiany poglądów pomiędzy Petersburgiem a Wiedniem dla doprowadzenia do zgody uniknięcia starcia, zwrócił się do rządu francuskiego z prośbą, aby użył on swego wpływu w Petersburgu w kierunku uspakajającym.

W Paryżu jednak odmówiono nawet minimalnego współdziałania w celu uspokojenia podniecenia prasy francuskiej. Ale nie dość na tem: ambasador francuski w Petersburgu nie omieszkiał puścić głoski, jakoby nota austriacka do Serbii, inspirowana była przez rząd niemiecki, w odpowiedzi na hr. Pourtales wystąpił z jaknajenergiczniejszym przeczeniem w komunikacie urzędowym, wydany wspólnie z ambasadorem austriacko-węgierskim opublikowanym w prasie rosyjskiej w chęci uratowania pokoju.

Jako wielce charakterystyczne wydarzenie, ilustrujące, że Francuzi, wprost, doczekać się nie mogą wybuchu wojny, przytacza hr. Pourtales epizod, w którym miał miejsce w dniu 30 lipca na pewnym obiedzie, na którym był obecny, pomiędzy innymi, minister Suchomlinow; zjawiał się wówczas jeden z młodszych członków ambasady francuskiej — nr. 12 godzin przed ogłoszeniem ogólnej mobilizacyi — obwieścił z nieukrywaną radością, że wojna została już wypowiedziana. Obecny przy tem gen. Suchomlinow, któremu snadź niemiłą była ta wiadomość, zrobił uwagę, że wiadomość ta nie może być prawdą, gdyż on, jako minister wojny, chybaby wiedział o tem. Epizod ten — ciągnął dalej hr. Pourtales — rzucą jaskrawe światło na nastroje, panujące w tym czasie we francuskich kołach politycznych, a ponadto dowodzi niezbicie, że Francya, albo raczej państwo Poincaré i spółka, istotnie chciała tej wojny, która przygotowywała była już od dziesiątków lat, i świadomie ją wywoływała. Ostatecznie, Rosyjanie zmuszeni są — kończy hr. Pourtales — płacić teraz za swe niewczesne zapęły wojenne zupełną ruiną swego kraju. Ostatni traktat tajny rosyjsko-francuski, znany powszechnie dzięki rewelacyom kanclerza Rzeszy jest ilustracją tego, jak dalece Rosya gotową by poświęcić swe najżywniejsze interesy dla światła burezych planów swych sprzymierzeńców.

## Oświadczenie L. P. P.

W ostatnim numerze „Strażnicy“, organu L. P. czytamy na naczelnym miejscu następujące oświadczenie:

Jedynę wyjście z obecnej niezwykle skomplikowanej sytuacji wewnętrznej, Liga Państwowa Polskiej widzi w szybkiej realizacji rządu polskiego posiadającego egzekutywę i zupełną samodzielność we wszystkich dziedzinach, nie związanych bezpośrednio z wymaganiami militarnymi okupantów.

Rozumiejac, że silny i niezależny rząd polski może funkcjonować jedynie przy poparciu szerokiego społeczeństwa, L. P. P. uznaje za najbardziej wskazane, by rząd ten powołany został przez trzech mężów, powszechnem zaufaniem obdarzonych, więc przez J. E. ks. Arcybiskupa Warszawskiego ks. Dziesiątę Lubomirskiego i reprezentanta T. R. dy Stanu, gdyż dokoła zwierzchniej władzy polskiej w powyższym składzie skupia się niewątpliwie wszystkie żywe i istotnie państwowotwórcze.

Powołany w ten sposób rząd polski będzie miał możność przystąpienia do energicznej i owocnej pracy nad odbudową Państwa Polskiego, a przede wszystkim do stworzenia regularnej armii drogą przymusowej rekrutacyi.

Wszelkie zaś zakusy partyjne w celu wyłączenia go opanowania powstającego rządu, z jakiegokolwiek boku będą pochodziły, L. P. P. potępi bezwzględnie i będzie zwalczała jako objawy warcholstwa i szkodnictwa narodowego.

Liga Państwowości Polskiej.

## Krwawe rządy Kiereńskiego.

Opowieści korespondentów paryskich dzienników z Rosyi pełne są zgory z powodu terroru, jakim się posługuje Kiereński. Petersburski korespondent „Matina“, osobistość tedy o stronniczość nie podejrzaną zgola, mówi, że okrucieństwa, jakich się dopuszczają mężowie zaufania Kiereńskiego: wódź naczelny Kornilow i nowy komendant petersburskiego okręgu wojskowego, 37-letni generał kozacki Wasiljowski, pozostawiają w cieniu najkrwawsze dła caratu. Wymienia on także dwu innych zaufanych Kiereńskiego, znanych ze szczególnej srogości wobec żołnierzy; gen. Czeremisowa, oraz podporucznika Filonenkę, przydzielonego Kornilowowi w roli ministra zaufania rządu. Filonenko to poddać miał przywróceniu kary śmierci. Z czasów działalności Kornilowa, jako komendanta grupy, przypomina korespondent „Matina“ rozstrzelanie na jednym tyłku dworcze 500 żołnierzy rosyjskich. Jeden z komendantów korpusu, który wzbraniał się rozstrzelania swoich żołnierzy na zasadzie sądów wyjątkowych, skazany został na śmierć. Telegramy podają ilot oficerów i żołnierzy rosyjskich straconych za nieposłuszeństwo pod rządami Kiereńskiego na 24 tysiące.

## Objęcie sądownictwa przez Radę Stanu.

„D. Warschauer Ztg.“ donosi: „Najwyższe orędyje sprzymierzonych monarchów z d. 5 listopada przywróciło Królestwu Polskiemu długo oczekiwano-prawno-państwową samodzielność. Natychmiast po utworzeniu T. Rady Stanu przystąpiono w porozumieniu z centralnymi państwami do budowy przyszłego państwa. Pierwszym i najważniejszym wynikiem rozpoczynającej się budowy jest zdecydowane obecnie oddanie sądownictwa Tymczasowej Radzie Stanu. W najbliższych dniach mają już być opublikowane rozporządzenia, dzisiaj przez generała-gubernatora zatwierdzone. Krótka już tylko czas dzieli nas od chwili, gdy w miejsce cesarsko-niemieckich sądów wyrokować będą królewsko-polskie władze sądowe.

Oddanie sądownictwa nastąpi z dniem 1 września 1917 r.

„D. Warsch. Ztg.“ zamieszcza dalej następujące szczegóły. Podajemy je w skróceniu: Departament sprawiedliwości T. R. St. (w przyszłości ministerium sprawiedliwości) stanowi centralę całego sądownictwa. Ma on nadzór nad władzami sądowymi, wypracowuje projekty ustaw, mianuje urzędników sądowych i prokuratorów i załatwia wszystkie sprawy należące do ministerium sprawiedliwości.

Najniższymi sądami są sądy pokoju (dotychczasowe sądy pokoju i sądy gminne), których kompetencja pozostaje taka, jak obecnie.

Wyższą instancję stanowią sądy okręgowe, których będzie 16.

Nowe sądy okręgowe powstaną w Płocku, Częstochowie, Łodzi, Włocławku, Mławie i Łowiczu. Obok zwykłych spraw sądy te załatwiać będą sprawy

upadłości. Przy sądach tych czynni będą sędziowie śledczy i prokuratorzy.

Narówni z sądami okręgowymi stoi sąd handlowy, który urzędować będzie w Warszawie.

Sądy apelacyjne są sądami drugiej instancyi i urzędować będą w Warszawie i w Lublinie.

Trybunałem kasacyjnym jest sąd najwyższy, który będzie miał swą siedzibę w Warszawie. Rozstrzygać on będzie wyroki sądów okręgowych i apelacyjnych.

W sądach pokoju czynni będą jako sędziowie przeważnie laicy, tylko w większych miastach sądzić będą prawnicy.

W sądach okręgowych i w sądzie handlowym zasiadać będą tylko wykształceni prawniczo sędziowie.

Na czele każdego z sądów okręgowych stoi prezydent i wice-prezydent. Tak samo w sądach apelacyjnych. Na czele sądu najwyższego stoją dwaj prezydenci, z których jeden prowadzi senat cywilny, drugi — senat karny. Starszy rangą otrzymuje tytuł pierwszego prezydenta.

W sądach pokoju i w sądach okręgowych zasiadają obok sędziego dwaj ławnicy. W sądzie handlowym ławnicy rekrutują się ze stanu kupieckiego. W sądzie apelacyjnym w sprawach karnych zasiadają dwaj sędziowie prawnicy i trzech ławników, w sprawach cywilnych — trzech sędziów prawników.

W najwyższym trybunale w sprawach cywilnych i karnych rozstrzygają prezydent i dwaj sędziowie prawnicy. Przy tym trybunale przewidywaną jest nadprokuratura.

## Jak dyplom. francuska dążyła do wojny?

Rewelacje b. ambasadora niemieckiego w Petersburgu.

B. ambasador niemiecki w Petersburgu, hr. Pourtales, przyjął u siebie przedstawiciela biura Wolffa. W sprawie stanowiska rządu francuskiego podczas krytycznych dni, poprzedzających wybuch wojny powszechnej, wyraził się hr. Pourtales, że od pierwszej chwili miał on już wrażenie, iż dyplomacya francuska podburza do wojny za wszelką cenę, w szczególności przy pomocy upartych usiłowań, aby wnieść w rosyjską opinię publiczną, że nie tyle chodzi o spór austriacko-rosyjski, ile raczej o zasadniczy konflikt niemiecko-rosyjski.

Następnie obecność w Petersburgu prezydenta Rzeczypospolitej francuskiej i francuskiego prezesa ministrów w przededniu wstąpienia kryzysu w jego stadium najostrejsze równie nie podziało łagodząco, a przeciwnie — podniecająco. Ze wszystkich publikacyi dyplomatycznych koalicji wynika niezbicie, że rząd francuski ani jednego kroku nie uczynił w celu utrzymania pokoju. Opierając się na angielskiej księdze błękitnej, francuskiej księdze żółtej i na niemieckiej białej księdze, dowodzi hr. Pourtales, że francuski ambasador Paleologue od samego począt-



# To i owo.

O Radzie Stanu i N. K. N. Z Genewy donoszą: Paryskie „Echo Polskie“ z dnia 15 lipca podnosi z uznaniem dotychczasową działalność N. K. N. i ścisłą łączność ideową między orientacją Królestwa i Galicji.

Paryskie „Echo Polskie“ z dnia 15 lipca zamieszcza mocno cenzurowaną odezwę do zjazdu Wojskowych Polaków w Petrogradzie, w której przestrzega przed politykowaniem w armii oraz nawołuje do zgodnego działania emigracji z krajem, przedewszystkiem z Królestwem, gdzie legalną organizacją społeczeństwa jest Rada Stanu.

Zjazd polski w Sztokholmie. Z Sztokholmu donoszą, że w połowie b.m. odbyć się tam ma zjazd wybitnych polityków polskich z Królestwa Polskiego, z Rosji i emigracji. Z Królestwa przybyć mają na zjazd dyrektor depart. spraw polił. Rady Stanu hr. Rostworowski i prezes komisji rolnej w depart. gospod. społ. Rady Stanu Antoni Wieniawski, z Rosji mecenas Lednicki, a z emigracji narodowi demokraci Dmowski i Gościcki.

Nowe odznaki oficerów polskich. Oficerowie wojsk polskich uzyskali obecnie epolety nowego kształtu, których wzór opracowała komisja specjalna, mająca na widoku zespolenie przykazań tradycji z wymaganiami nowoczesnymi. Epolety są efektowne. Gwiazdkowe rozróżnianie szarż pozostawiono bez zmiany, zarówno na epoletach, jak i kołnierzach, na których zachowano dla legionistów „wężyki“.

Legioniści ze Szczybiórna do arcybisk. ks. Kakowskiego. Oficerowie legionowi, internowani w Beniaminowie żołnierze w Szczybiórnie wystosowali do arcybiskupa warszawskiego ks. Aleksandra Kakowskiego obszernie pismo, w którym tłumaczy, dlaczego nie złożyli przysięgi, omawiają stosunki w obozach i proszą o opiekę ze strony społeczeństwa. Pismo podpisał w imieniu internowanych major Fabrycy.

Uwalnianie internowanych legionistów. Ze źródła urzędowego donoszą pisma warszawskie:

Jak się dowiadujemy, władze okupacyjne zarządziły w niektórych wypadkach uwolnienie byłych legionistów, którzy wskutek odmówienia przysięgi zostali pomieszczeni w obozie Szczybiórnie.

Uwolnienie nastąpiło wskutek ciężkiego położenia ich rodzin, o ile jednocześnie na zasadzie wszechtych dochodzeń, okazała się rękojmią, że uwolniony przy odmówieniu przysięgi działał wyłącznie pod przymusem swych kolegów, wobec czego nie należy do tych elementów, które wskutek ich sposobu myślenia tworzą stałe niebezpieczeństwo dla pewności wojsk państwa polskiego.

W wyjątkowych wypadkach (ciężka choroba, lub też wypadek śmierci w rodzinie) udzielono urlopów.

Zwolnienie z Legionów. Rozkazem dowództwa Leg. Polsk. z 10 b.m. zwolniony został z Legionów bez prawa noszenia munduru por. Wieniawa-Długoszowski, były adjutant bryg. Piłsudskiego.

Sześćsetlecie samorządu Lublina. Dnia 15 b. m. minęło 600 lat od chwili, gdy Władysław Łokietek, książę Krakowski 15 sierpnia 1317 r. w dzień Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny, nadał m. Lublinowi prawo Magdeburskie, sto łanów ziemi i inne przywileje.

Dla uczczenia tej rocznicy z inicjatywy Zarządu Miasta odbyło się w środę o godz. 9-ej rano w kościele katedralnym nabożeństwo, zaś o godz. 1-iej w południe uroczyste posiedzenie Rady Miejskiej.

## Gazeta Zagłębia.

Dąbrowa.

Wiece przedwyborcze. A więc Dąbrowa weszła na tory przedwyborczej dyskusji, w okres wiecowania. Ubiegła środa była w wiece dość obfita, bo było ich aż trzy w różnych miejscach Dąbrowy. Pierwszy na Warpiu w lokalu szkoły, urządzony przez lewicę Polskiej partii socjalistycznej pod przewodnictwem p. Piekarczyka. Przemawiał p. Pankiewicz wyjaśniając potrzebę wzięcia udziału przez robotników w wyborach do Rady miejskiej. Zebranych było około dwustu uczestników.

Drugi wiec odbył się w Resursie Obywatelskiej zwołany przez Polską partię socjalistyczną (frakcję) pod przewodnictwem p. Czernedy robotnika z kopalni „Paryż“. Przemawiali między innymi p.p. Kunorowski, Zieliński i inni. Mówcy jednak tematu prawie nie poruszali. Wobec dość licznego udziału w wiecu lewicy, ograniczono się przeważnie do odpierania wzajemnych zarzutów.

Przemawiał również chwilowo bawiący u nas p. Sieroszewski radny miasta Warszawy. Sala Resursy była formalnie zapełniona uczestnikami, którzy długo jeszcze po wiecu rozprawiali na ulicy. Wreszcie trzeci wiec odbył się w lokalu szkoły przy kościele, zwołany staraniem Klubu Bezpartyjnego. Mówcy wyjaśniali zadania Rady i na kogo winni wyborcy głosować.

## Rozporządzenie z dnia 3-go lipca 1917 r., dotyczące zajęcia zboża i przetworów młynarskich.

Na podstawie rozporządzenia z dnia 22-go czerwca 1917 r., Nr. 57 Dz. rozp., względnie rozporządzenia z dnia 11-go czerwca 1916 r., Nr. 61 Dz. rozp., dotyczącego zużytkowania zbiorów rolnych, oraz w wykonaniu rozporządzenia z dnia 23-go czerwca 1917 r., Nr. 58 Dz. rozp., dotyczącego Krajowej Rady gospodarczej, zarządza się, co następuje:

### § 1. Zajęcie.

Zboże (pszenica, żyto, jęczmień, owies i mieszanka), pochodzące ze zbioru roku 1917 oraz uzyskane zeń przetwory młynarskie wszelkiego rodzaju, jakoteż wszelkie resztki zeszłorocznych zapasów tych produktów, zajmuje się na rzecz Zarządu wojskowego.

Za mieszankę w myśl niniejszego rozporządzenia uważa się poszczególne rodzaje zboża zmieszane ze sobą lub z nasionami roślin strączkowych.

### § 2. Skutki zajęcia.

Następstwem zajęcia jest, że przeróbka, zużytkowanie na żywność i karmę, jakoteż sprzedaż względnie kupno zajętych płodów jest zabronionem, o ile w tem rozporządzeniu lub też zapomocą osobnych przepisów nie zostaną wydane inne zarządzenia.

Interesy zawarte wbrew temu zakazowi są nieważne, również jak i interesy zawarte przed wejściem w życie niniejszego rozporządzenia (§§ 11 i 12 rozporządzenia z dnia 11-go czerwca 1916 r., Nr. 61 Dz. rozp.).

### § 3. Wyjątki.

- Zajęciu nie podlega zboże, potrzebne producentowi:
- do siewu w jego własnym gospodarstwie,
  - do wyżywienia własnego oraz domowników, oficjalistów i czeladzi,
  - na wykarmienie bydła własnego, tudzież należącego do oficjalistów i czeladzi, a to w granicach maksymalnych przepisanych osobnym rozporządzeniem.

### § 4. Obowiązek zgłoszenia.

Właściciel produktów, zajętych na mocy § 1 jest obowiązany, na wezwanie Komendy powiatowej lub organów do tego ustanowionych, zgłosić zapasy takich produktów z podaniem ilości, rodzaju i miejsca przechowania.

§ 5.  
Obowiązek odstawy, ustalenie ilości zboża mającej się pozostawić producentowi, jakoteż ilości podlegającej obowiązkowi odstawy, paszport zbożowy.

Producent obowiązany jest do oddania wszelkich zapasów produktów zajętych na mocy § 1 z zachowaniem przepisanych terminów.

Zapasy te w obrębie c. i k. Generalnego Gubernatorstwa wojskowego z wyjątkiem powiatów: Chełmskiego, Hrubieszowskiego i Tomaszowskiego, odbierze w myśl art. VII rozp. z dnia 23-go czerwca 1917 r., Nr. 58 Dz. rozp. dotyczącego Krajowej Rady gospodarczej — Polska Centrala zbożowa. Aż do podjęcia działalności przez Centralę, służą do odbioru magazyny zbożowe Zarządu wojskowego.

Do wyznaczenia ilości zboża, która ma być pozostawioną producentowi (§ 3) oraz ilości, która musi być odstawioną, powołaną jest komisja powiatowa względnie gminna.

Komisja ta wpisuje ustalone ilości oraz przepisane terminy odstawy do paszportu zbożowego (art. VIII i IX rozporządzenia z dnia 23-go czerwca 1917 r., Nr. 58 Dz. rozp.).

Sposób odbioru zapasów zajętych w powiatach: Chełmskim, Hrubieszowskim i Tomaszowskim, ustalony zostanie osobnymi zarządzeniami.

### § 6. Ceny odbioru.

Za zboże oddane przez producenta płać się będzie następujące ceny:

pszenica	54 K. 60 h.
żyto,	} . . . . . 48 K. 30 h.
jęczmień,	
owies,	
mieszanka	

Ceny powyższe obowiązują od 15-go lipca 1917 r. i rozumieją się za 100 kg. netto, loco magazyn. Płać się je będzie za towar dobry, suchy, odpowiadający przeciętnej jakości zboża, wyprodukowanego w obrębie c. i k. Generalnego Gubernatorstwa wojskowego. Przy gorszej jakości może nastąpić odpowiednie obniżenie ceny, które jednak nie może wynosić więcej, niż 15 proc. każdorazowej ceny odbioru.

Jeżeli odległość magazynu odbioru od miejsca produkcji wynosi więcej niż 7 km., należy się producentowi prócz powyższej ceny wynagrodzenie za odstawę, którego wysokość unormowaną będzie osobnym zarządzeniem.

Za zboże, które producent odda ponad przepisaną ilość oraz za zboże, dostarczone do siewu, należy się dodatek do ceny, który unormowany zostanie osobnym zarządzeniem.

### § 7. Normy zużycia, rozdział zgromadzonych zapasów.

Normy zużycia dla osób, uprawnionych do zaopatrzenia (nieproducentów) i sposób rozdziału nabytych zapasów, ustalone zostaną osobnymi zarządzeniami.

### § 8. Przemiał.

Na wniosek wydziału wykonawczego Krajowej Rady p.gospodarczej, udzieli Komenda powiatowa poszczególnym młynom, ozwoleń puszczania ich w ruch, wyda potrzebne zarządzenia kontrolne, inne zaś młyny zamknie. Młyny zamknięte mają prawo do odszkodowania, którego wysokość ustali Krajowa Rada gospodarcza, a które wypłacać będzie Polska Centrala zbożowa.

Zasady kontroli młynów, stopień przemiału, zapłata za mielenie, oraz ceny przetworów młynarskich ustalone zostaną osobnymi zarządzeniami wykonawczymi.

W sprawie przemiału w powiatach: Chełmskim, Hrubieszowskim i Tomaszowskim wydane zostaną osobne zarządzenia.

### § 9. Środki przymusowe.

Jeżeli posiadacz produktów zajętych po myśli § 1 nie odstawi przepisanej mu ilości zboża w terminie oznaczonym w paszporcie zbożowym albo, jeżeli posiadacz nie rozporządza dostatecznymi środkami do wymłócenia względnie odstawy, może Komenda powiatowa stosownie do przepisu § 4 rozporządzenia Naczelnego Wodza armii z dnia 3-go kwietnia 1916 r., Nr. 54 Dz. rozp., dotyczącego robót przy uprawie pól i łąkach, przydzielić przymusowo siły robocze do wymłócenia względnie odstawy.

W wypadkach, gdy wskutek nieodstawienia przepisanych w paszporcie zbożowym ilości albo w razie niedotrzymania wyznaczonych terminów zostanie zarządzoną przymusowa odstawa, można ceny zboża ustanowione w § 6 zniżyć do połowy.

### § 10. Postanowienia karne.

Przekroczenia powyższego rozporządzenia lub prze pisów wydanych na jego podstawie, ulegną przewidzianym w § 10 rozporządzenia z dnia 11-go czerwca 1916 r., Nr. 61 Dz. rozp., dotyczącego zużytkowania zbiorów rolnych, karom pieniężnym albo aresztu. Do prowadzenia śledztwa i karania czynów karygodnych przewidzianych w tem rozporządzeniu, właściwym jest w myśl § 4. rozporządzenia z dnia 21-go lutego 1917 r. Nr. 29 Dz. rozp., Sąd Komendy powiatowej w sądowym postępowaniu, połowem.

### § 11. Termin wejścia w życie.

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia. Równocześnie znosi się rozporządzenie c. i k. General-Gubernatora wojskowego z dnia 19-go lipca 1916 roku, Nr. 66 Dz. rozp.

C. i k. General-Gubernator wojskowy:

SZEPTYCKI, w. r.,  
generał-major.



# PRZEWODNIK ADRESOWY

ZAGŁĘBIA.

## DĄBROWA.

PIERWSZY POLSKI MAGAZYN OBUWIA. Posiada na składzie wielki wybór obuwia męskiego, damskiego i dziecięcego. Zamówienia wykonywa szybko, starannie po cenach przystępnych.

**M. RZEPECKI**

Dąbrowa Górnicza 928-14-25  
ul. Króla Sobieskiego 19.

ZAWSZE ŚWIEŻE OWOCE można nabyć w owocarni  
**WŁ. PYZALSKIEGO** ul. 3 Maja 7  
otwarta do godz. 11-jej wieczorem  
1094-2-25

**Urząd Starszych Cechu Szewców w Dąbrowie**

wzywa panów szewców, aby się zgłaszali do Urzędu Starszych w celu zapisywania się na uczniów, czeladników i majstrów.

Starszy Cechu M. Rzepecki  
Podstarszy L. Jędrzejewski  
1080-1-35

MAGAZYN 1027-12-25  
Mód, Konfekcyi i Galanteryi

**Haliny Kossobudzkiej**  
ul. Kr. Jana Sobieskiego Nr. 7.

Masło śmietankowe mleczarni Opatowskiej, co tydzień świeże oraz sery owoce, szwajcarskie, miód, grzyby i t. p. poleca

**SKLEP PRODUKTÓW WIEJSKICH**

**Janiny Szczęsnej**

w Dąbrowie, Sobieskiego L. 4.  
1032-11-25

**KIOSK Z GAZETAMI**

oraz z wodą „WIR” i owocem  
1064-1-25 **WŁADYSŁAWA SOWY**  
mieści się w altanie obok apteki.

Inż. **F. OMILJANOWSKI i SKA**

## Biuro Techniczne

Dąbrowa Górnicza ul. Króla Jana Sobieskiego Nr. 11.

Wobec nadchodzącego sezonu budowlanego poleca się P. T. właścicielom i przedsiębiorcom.

Wykonywa wszelkie roboty wchodzące w zakres elektrotechniki.

Jedynie w Zagłębiu z gruntowną i praktyczną nauką półroczne kursy

Fr. Sikorskiego w Sosnowcu i Dąbrowie **Handlowo Buchalteryjne**

Z wykładem; arytmetyki handlowej i finansowej, kalkulacji, korespondencji, prawa, ekonomii, geografii, towaroznawstwa oraz buchalterii pojedynczej i podwójnej: włoskiej, amerykańskiej, niemieckiej, francuskiej, angielskiej, jedno-dwu-trzech i wielokontowej, towarowej, fabrycznej, bankowej, kas pożycz.-oszczędn., spółek firmowych i a meta towarzystw akcyjnych, wzajemnego kredytu i rolniczej.

Oplata wynosi 10 rb. miesięcznie. Materiały piśmienne uczniów. Na kursy przyjmowane są kandydatki i kandydaci tylko z gruntowną znajomością języka polskiego i ukłków.

Nowy kurs rozpocznie się 1 WRZEŚNIA r. b. zapisy w Dąbrowie codziennie w kiosku z gazetami W-go Sowy ul. kr. Sobieskiego Nr. 6 (obok apteki).

**UWAGA:** od 1 września rozpocznie się kurs nauki pisania na maszynach systemów Underwood, Hammond i Mercedes. Oplata za cały kurs 12 rb. — Zapisy jak wyżej. 1076-1-5

**FABRYKA ROWERÓW I PRZYBORÓW**

**St. KRZYWANSKIEGO**

w Będzinie, ul. Słowiańska Nr. 8.

Oddział w Dąbrowie ul. 3 Maja Nr. 9.

Poleca rowery nowe i używane, wszelkie części i przybory, hurtowo i detalicznie; reperuje, przeraabia i odnawia rowery najbardziej zniszczone po cenach niskich.

Reperacja maszyn do szycia i gramofonów.

**Młodego człowieka**

obeznanego z sądownictwem poszukuje

**ADWOKAT**

do kancelaryi. — Pensya 50 — 60 rubli.

Oferty tylko piśmienne w Administracji „Gazety Polskiej”. 1048-7-X

**Potrzebny buchalter**

rutynowany, warunki do umowy. Posada do objęcia zaraz. Oferty, wraz z odpisami świadectw składać osobiście, ewentualnie pocztą do Komitetu Żywnościowego w Dąbrowie ul. Kościuszki Nr. 3. 1092-3-3

**DROBNE OGŁOSZENIA.**

**Konstancja** Kędzierska, Dąbrowa ul. Łabędzka Nr. 9, poszukuje syna Mieczysława Kędzierskiego w Rosji w Niżnim Dnieprsku Ekaterynosławskiej gub. Pracował w nowej fabryce rurkowni p. Hantkego, a zamieszkuje u p. Czernedy Franciszki w domach fabrycznych. Proszę p. Czernedzinę o zawiadomienie, gdzie mój syn jest obecnie.

Ktoby wiedział o powyższym uprasza się o zawiadomienie tą samą drogą przez Gazetę Polską w Dąbrowie; wszystkie pisma wychodzące w Rosji uprasza się o przedruk niniejszego. 1096-1-1

**Mechanik** z dyplomem praktyka, poszukuje posady w miejscu lub na wyjazd. Wiadomość w „Gazecie Polskiej”. 1085-1-3

**Reperacja** opon rowerów. Dąbrowa Redenowska Nr. 6. Kaczmarczyk. 1083-1-5

**Pragnę się uczyć języka niemieckiego.** Łaskawe oferty proszę składać w Administracji „Gazety Polskiej” w Dąbrowie lub filii Iskry w Będzinie.

**Potrzeba** 2000 rb. na pierwszy numer hipoteki. Wiadomość Administracji „Gazety Polskiej”. 1074-2-4

**Urządzenie sklepowe do sprzedania.**

Wiadomość M. Szeligowski ul. Sobieskiego Nr. 13 Dąbrowa Górna. 1086-1-3

**Żądaj**

wszędzie i prenumeruj „Przegląd Światowy”, miesięcznik bogato ilustrowany, poświęcony wszystkim galeziom wiedzy. Prenumerata roczna 10 rb. półroczna 5 rb. Redakcja i administracja „Przeglądu Światowego”: Dąbrowa Górnicza, ul. Sienkiewicza 21.

# ORDYNACYA MIEJSKA i WYBORCZA

WYDANA DLA MIAST

Kielc, Lublina, Radomia, Piotrkowa i Dąbrowy.

JEDYNE WYDANIE ZAWIERAJĄCE ODNOŚNE, A W SZCZEGÓLACH ODMIENNE, PRZEPISY DLA DĄBROWY.

**DO NABYCIA W ADMINISTRACJI „GAZETY POLSKIEJ”.**

**CENA 1 KOR. 50 HAL.**

## Ogłoszenie.

Z rokiem szkolnym 1917/18 Komitet Ratunkowy powiatu Olkuskiego otwiera w Olkuszu

**8 kl. Liceum żeńskie**

z łaciną od klasy V.

Oplata roczna: w kl. I i II rubli 100; w III i IV rub. 120; od V rub. 150.

Zapisy odbywają się codziennie do końca sierpnia w kancelaryi Liceum w gmachu gimnazjum męskiego od godziny 11 do 1 przed południem i od 5 do 6 po południu.

Egzaminarozpoczynają się 1 września o g. 9 rano rrrzy zapisie należy złożyć metrykę, świadectwo powtórnego szczepienia ospy i 10 rubli.

Przy gimnazjum — pensyonat.

Liceum ma od 4-jej klasy 3 kierunki: jeden przygotowuje na nauczycielki ludowe, drugi na posady handlowe, trzeci do uniwersytetu.

**KOŁODZIEJ**

potrzebny zaraz **IGNACY GRZĄDZIEL**

KRAKÓW - PODGÓRZE ul. WIELICKA L. 7.

**Fabryka octu-Zdrowia**

**N. Przednowka w Radomiu**

egzystująca od r. 1894, została odnowiona i powiększona. Ocet wyrabia się ze spirytusu bez opłaty akcyzy, za gatunek którego ręczę. Upraszam Sz. Klientelę, aby zwracała się do mnie ze swoimi obstalunkami, które wykonywać będę sumiennie i punktualnie.

**Hurtowa sprzedaż przy Fabryce, Radom, dom własny, Warszawska Nr. 8.**

## Bar Krakowski

w DĄBROWIE, ul. 3-go Maja Nr. 18.

w zarządzie **Stefana WILCZYŃSKIEGO**

poleca się dalszym łaskawym względom Szanownej Publiczności.

Wydaje śniadania, obiady i kolacje.

Bufet zaopatrzony w gorące i zimne zakąski. Piwo Sieleckie z antańka, porter, wina różnych gatunków.

Codziennie koncert wyborowy Duet.

**Przy Restauracji Hotel Krakowski.**  
081-2-6

Następujące książki wydawnictwa

**C Z Y T A J**

są do nabycia po cenie od 20 — 32 groszy w Administracji „Gazety Polskiej” w Dąbrowie oraz w filiach Administracji w Sosnowcu i Będzinie.

(ADRESY w NAGŁÓWKACH „GAZETY POLSKIEJ”).

Tryumf zgody.  
Przyczyny wojny Europejskiej.  
Przez oświatę do wolności.  
Henryk Sienkiewicz.  
Paweł Brzostowski.  
Stanisław Staszic.  
Karol Brzostowski.

Co nam z niepodległości.  
U krwawej strugi.  
Baczność  
Kolumna Zygmunta  
Rycerz bez skazy.  
Polska wieś bez polskiej szkoły.  
Co chłop na wojnie zarobi?

Jaki to samorząd gminny mieliśmy...  
Czy mają nas brać do wojska?  
Powstanie Listopadowe.  
Jak walczą chłopci o wolną Polskę?  
Prawa władz okupacyjnych.  
Szturm Warszawy.  
Bohaterstwo Legionów.

**SKŁAD FUTER FIRMY K. i R. Moor**

KRAKÓW, GRODZKA 13.

**Nowości futrzanych płaszczy, żakietów oraz garniturów. Futra męskie miastowe i podróżne. Własne pracownice. Wielki wybór pojedynczych skór. 1024-4-10 CENY NADER UMIARKOWANE (LETNIE).**